

南洋商業銀行

(香港註冊)

香港外匯 銀行業務
經營一切 銀行業務
特設 華僑服務部

華僑存款, 存款, 投資,
信託保管及其他委託事項

舉辦

華僑約期匯款

華僑有活期存款 即可委託辦理
解匯迅速 手續簡便
備有簡章 函索即寄

本行地址: 香港德輔道中一號A
Nanyang Commercial Bank Ltd.
1A Des Voeux Road C.
HONG KONG

電報掛號: "0598" 或 "NANYANGBANK"

新民生

Sun Min Sang Co.
278 E. Pender St.,
Vancouver, 4. B. C.
電話 MU 3-4928

園口猪肉 日日新鮮 精製燒臘
美味適口 四時瓜菜 牛肉草羊
火腿烟肉 牛什猪什 餐館合用
貨靚價廉 大小光顧 一律歡迎
五花臘肉每磅四毛五仙 油干腸每磅一元二毛

The Bank Of Nova Scotia

Est. 1832

創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間
每日所費在兩項以下, 你便能租得一個保險箱, 以保護
你的重要文件、公債、首飾與其他貴重物件, 以免受火
燭與盜劫之損失。
你更能感覺自慰, 你的難以填補文件, 已收藏在安全地
方。請緊記, 你雖然購有保險單, 仍有等物件, 若然
一旦毀滅或失去, 實不能不再補者。
何不到你最近的那華斯高沙支行, 即日租賃一個保險箱
那華斯高沙銀行, 在雲高路有支行三十五間, 為你服務
那華斯高沙銀行雲高路支行在雲高路三十五號支行

元豐有限公司

YUEN FONG CO. LTD.
電話 MU 3-6858 MU 3-6859
242 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

十二月十二號船到
大幫祖國瓜菜
鮮蓮藕 鮮馬蹄
鮮芋仔 紅芋仔
鮮粉葛 鮮百合
沙田柚 大甜蔗
冬節送禮佳品 應有盡有
賀年海味雜貨 應有盡有
行情印備 函索即奉

加國青書社
K. C. Book Club
105 E. Pender St.
Vancouver, 4. B. C.
Phone: MU 4-7959



新從香港辦到

七彩繽紛顏色
中英文字賀詞
★華麗聖誕卡★

名貴雅緻國畫光
美術閃光國畫靚
精巧悅目國畫年
每打二元八
每打二元二
每打一元七

血洗北獄島全十冊畫卷三元五
嶺南神韻全八冊畫卷三元八
恩德情仇全四冊畫卷三元四
龍鳳劍全十二冊畫卷三元四
大明英雄帖全八冊畫卷一元六
俄華兩用辭典 壹元式
太平天國詩文選編兩冊壹元
白雨齋詞話 陳廷焯著 九毛
中國文學史 壹至四集六元五
俄華兩用辭典 壹元式

各地要聞

美國專家

在台談危機

遠東戰爭或將迫使用原彈
台北合聯社電, 美國之亞洲事務專
家羅伊博士, 上星期四日在台北發
告, 謂局勢戰爭將於以後二年內隨時
能在遠東發生, 美國尚未準備應付此
局勢。
羅伊博士乃耶路撒冷大學之教授, 曾在
遠東逗留多年, 現則在台訪問, 當日在
台北扶輪會演講, 作上述警告, 據稱,
遠東局勢之發生, 有百分之六十可
能性, 美國將大感驚訝。
羅伊博士又稱, 歐戰考總統偏重
原子武器為抑制戰爭之工具, 使美國國
軍力量減弱, 明年新政府大概將加強國
軍力量, 但最少需兩年時間始能刷新
國軍, 如遠東之國際危機在此時期內發
生, 美國有可能被迫使用原子武器, 以
補國軍力量之不足, 屆時美國將處
難之地。

港台間私梟極活躍

台破獲走私集團

兩地若干大亨被列入黑名單
台北通訊, 台灣保安當局昨月十六
日破獲了台灣十年來最大宗之走私案。
走私份子於一九五八年開始, 即經常從
香港寄往台灣之包裹內, 藏有貴族絨料及
其他台灣不許輸入之違禁品, 保安當局
因此案已拘捕到海關人員十人, 及
私梟十二人, 並準備以互相勾結走私罪
提出起訴。
被拘者之名單, 刻下未有公佈, 所
指不許輸入之違禁品, 究為何物, 台灣
當局也沒有透露, 但據台北內幕通人
士透露, 其中可能牽涉到麻藥毒品。
在此之前數天, 曾破獲一個港台大
運毒集團, 其犯楊添源及三十二名手下
在台北落網, 而另一個被稱爲「運毒
巨梟」的台灣運毒大王詹德旺, 則買途
台灣漁船逃港匿居, 刻在查緝中。
台灣報紙透露, 台灣與社會中有一
南楊北詹一兩大毒販巨頭, 「南楊」就
是最近落網的楊添源, 以台南高雄爲根
據地, 「北詹」就是逃匿的詹德旺, 他
的活動中心在台北, 這兩個販毒集團是
有聯繫, 他們租有六七艘漁船作爲運毒
工具, 「南楊」被捕後, 有三艘漁船被
扣留, 他們這一批人, 不但利用漁船
活動, 且常坐飛機在港台之間飛來飛去
他們與若干地區的販毒頭子都有密切
聯絡的。

華區樓業出賣

三層磚樓, 位於
於片打街夾卡
路街角, 舖位
均已租滿, 無
批約, 二與三
樓適合爲廣堂
亦能改建爲餐
館或寫字樓。
取價九萬五千
元, 歡迎還價
特派經紀王權柏

餐館出賣

五人左右工作餐館, 設備良好, 樓上住
住房, 因有事, 急想出售, 請來面議
RHO CAFE, SUDBURY, MAN.
MU 3-2671 時間上午九時至下午一時

西人雜貨舖出賣

架生好, 街角大舖, 舖位近住宅區
如有意經營此業者, 請撥電話
MU 3-2671 時間上午九時至下午一時

餐館出賣

五人左右工作餐館, 設備良好, 樓上住
住房, 因有事, 急想出售, 請來面議
RHO CAFE, SUDBURY, MAN.
MU 3-2671 時間上午九時至下午一時

美國總統輪船公司

往香港之好機會
總船經濟位

中西有饌, 免費遊藝
可在船上慶祝聖誕及新曆元旦
亦可在香港慶祝舊曆新年
照下列船期或海空聯運雙程票
特價九折

船名	由香港開	由香港開
威爾遜總統	十二月廿六日	十二月廿九日
克利夫蘭總統	十二月廿八日	元月廿一日
威爾遜總統	元月廿一日	元月廿四日
克利夫蘭總統	元月廿三日	元月廿六日

由三藩市或羅省至香港
雙程票 經濟大房六百零三元
經濟小房七百卅八元
單程票由三百四十元起
如蒙賜顧請向各代理或照下列
地址垂詢自必樂於奉答
印備彩色手冊及船期價目表函索即奉

代理總 大拿加駐
號安均埠華哥雲
QUON ON CO. 438 Main St. Vancouver, 4, B. C.

APEX T. V. SERVICE

AND APPLIANCES.
1746 KINGSWAY VANCOUVER, B. C.
TR 6-2912 住宅 MU 1-9208

專門修理
傳真機 收音機
錄音機 洗衣機
電風扇 電燈
各項工作作保妥當
遷呼近曉曉時時命
專理 馬洽慶啓

李家驥園

Lee Ka Shong
P. O. Box 795 Phone LI 2-3342
Vernon, B. C.

上等兆菜
靚滑羅白
靚滑羅白
靚滑羅白

Lux Theatre

院戲新樂

即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
「歌歌歌歌歌」

PETER'S TV SERVICE

彼得利 (可修) (可修)
1725 Queens Ave. Phone EV 5-1111

專修各廠電視機
收音機 留聲機
等。工作妥當
價格相宜。
備有光顧。
無任歡迎。

WING WING CO.

458-Hastings St. E. MU 4-0821
Vancouver, B.C. 苗曹四〇八二一

拍文出租
六街及兩街, 上落和便, 包自助熱水
燈氣, 月租僅四十五元, 機會勿失, 有
意者請電 TR 6-1630

樂聲

錄音唱帶公司
LUCK HSING
P. O. BOX 113 KENSINGTON STATION
BROOKLYN 18 N. Y. U.S.A.

告預 (卷壹) 密回貴平
紅倩譚芬艷芳
唱合安月半曾師馬新
(卷壹) 錦集歌民
詞曲美精部全

代東

詹於中華民國四十九年十二月十八日午後
一時爲雲埠洪門新厦落成舉行喬遷暨
達權支社成立第四十二週年紀念典禮敬
設茶會並於同日午後五時半設筵喜臨門
陶陶兩酒家歡叙統請
全美洲洪門民治黨總部總支部各支分部
達權總社暨各支社
洪門各級機關叔父昆仲姊妹姊妹
僑團商號各界同人駕臨助慶指示禮儀易勝
榮幸
雲埠洪門新厦落成舉行喬遷暨
達權支社紀念典禮籌備處同人敬約
(恭辭屏幛楹聯字畫)